

# DEĊIŻJONIJIET

## DEĊIŻJONI TA' IMPLIMENTAZZJONI TAL-KUMMISSJONI (UE) 2020/209

tal-14 ta' Frar 2020

**li tikkonċerna ċerti miżuri protettivi marbuta mad-deni Afrikan tal-ħnieżer fil-Greċja**

(notifikata bid-dokument C(2020) 962)

(It-test bil-Grieg biss huwa awtentiku)

(Test b'rilevanza għaż-ŻEE)

IL-KUMMISSJONI EWROPEA,

Wara li kkunsidrat it-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea,

Wara li kkunsidrat id-Direttiva tal-Kunsill 89/662/KEE tal-11 ta' Diċembru 1989 dwar spezzjonijiet veterinarji fil-kummerċ intra-Komunitarju bil-ħsieb tat-tlestija tas-suq intern <sup>(1)</sup>, u b'mod partikolari l-Artikolu 9(4) tagħha,

Wara li kkunsidrat id-Direttiva tal-Kunsill 90/425/KEE tas-26 ta' Ġunju 1990 dwar l-iċċekkjar veterinarju applikabbli għall-kummerċ intra-Unjoni ta' ċertu animali ħajjin u prodotti bil-ħsieb tat-tlestija tas-suq intern <sup>(2)</sup>, u b'mod partikolari l-Artikolu 10(4) tagħha,

Billi:

- (1) Id-deni Afrikan tal-ħnieżer huwa marda virali infettiva li taffettwa l-popolazzjonijiet tal-ħnieżer domestiċi u selvaġġi u jista' jkollu impatt serju fuq il-profittabbiltà tat-trobbija tal-ħnieżer li jisfratta l-kummerċ fl-Unjoni u l-esportazzjonijiet lejn il-pajjiżi terzi.
- (2) F'każ ta' tifqigħa tad-deni Afrikan tal-ħnieżer, hemm ir-riskju li l-aġent tal-marda jista' jinxtered lejn azjendi oħrajn tal-ħnieżer u fil-ħnieżer selvaġġi. B'hekk, jista' jinxtered minn Stat Membru għall-iehor u għall-pajjiżi terzi permezz tal-kummerċ tal-ħnieżer ħajjin jew tal-prodotti tagħhom.
- (3) Id-Direttiva tal-Kunsill 2002/60/KE <sup>(3)</sup> tistabbilixxi l-miżuri minimi li għandhom jiġu applikati fl-Unjoni għall-kontroll tad-deni Afrikan tal-ħnieżer. L-Artikolu 9 tad-Direttiva 2002/60/KE jipprevedi l-istabbiliment ta' żoni ta' protezzjoni u ta' sorveljanza fil-każ ta' tifqigħat ta' dik il-marda, fejn iridu japplikaw il-miżuri stipulati fl-Artikoli 10 u 11 ta' dik id-Direttiva.
- (4) Wara li faqqa' d-deni Afrikan tal-ħnieżer fl-unità reġjonali ta' Serres fil-Greċja, dak l-Istat Membru għarraff lill-Kummissjoni bis-sitwazzjoni fit-territorju tiegħu fir-rigward tad-deni Afrikan tal-ħnieżer u, f'konformità mal-Artikolu 9 tad-Direttiva 2002/60/KE, stabbilixxa żoni ta' protezzjoni u ta' sorveljanza fejn japplikaw il-miżuri msemmijin fl-Artikoli 10 u 11 ta' dik id-Direttiva.
- (5) Id-Deciżjoni ta' Implimentazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2020/181 <sup>(4)</sup> ġiet adottata wara li ġew stabbiliti ż-żoni ta' protezzjoni u ta' sorveljanza fil-Greċja, f'konformità mal-Artikolu 9 tad-Direttiva 2002/60/KE.
- (6) Mid-data tal-adozzjoni tad-Deciżjoni ta' Implimentazzjoni (UE) 2020/181 'l hawn, is-sitwazzjoni epidemjoloġika fil-Greċja ma komplietx tevolve fir-rigward tad-deni Afrikan tal-ħnieżer fl-unità reġjonali ta' Serres u, għaldaqstant, il-Greċja implimentat il-miżuri ta' kontroll meħtieġa u gābret *data* ta' sorveljanza addizzjonali.

<sup>(1)</sup> ĠU L 395, 30.12.1989, p. 13.

<sup>(2)</sup> ĠU L 224, 18.8.1990, p. 29.

<sup>(3)</sup> Id-Direttiva tal-Kunsill 2002/60/KE tas-27 ta' Ġunju 2002 li tistabbilixxi miżuri għall-kontroll tad-deni Afrikan tal-qżieq u temenda d-Direttiva 92/119/KE għar-rigward tal-marda Teschen u d-deni Afrikan tal-qżieq (ĠU L 192, 20.7.2002, p. 27).

<sup>(4)</sup> Id-Deciżjoni ta' Implimentazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2020/181 tas-7 ta' Frar 2020 li tikkonċerna ċerti miżuri protettivi interim marbuta mad-deni Afrikan tal-ħnieżer fil-Greċja (ĠU L 37, 10.2.2020, p. 8).

- (7) Sabiex jiġi evitat kull xkiel bla bżonn għall-kummerċ fl-Unjoni u biex jiġu evitati l-ostakoli għall-kummerċ mhux gustifikati imposti mill-pajjiżi terzi, jehtieg li, fil-livell tal-Unjoni, jiġu deskritti ż-żoni stabbiliti bħala żoni ta' protezzjoni u ta' sorveljanza għad-deni Afrikan tal-ħnieżer fil-Greċja, f'kollaborazzjoni ma' dak l-Istat Membru. Dawn iż-żoni ta' protezzjoni u ta' sorveljanza jqisu x-xenarju epidemjoloġiku attwali f'dak l-Istat Membru.
- (8) Għaldaqstant, iż-żoni identifikati bħala żoni ta' protezzjoni u ta' sorveljanza fil-Greċja jenhtieg li jiġu stipulati fl-Anness ta' din id-Deciżjoni u jenhtieg li tiġi stabbilita d-durata ta' dik ir-reġjonalizzazzjoni.
- (9) Barra minn hekk, id-Deciżjoni ta' Implimentazzjoni (UE) 2020/181 jenhtieg li tithassar u tiġi sostitwita b'din id-Deciżjoni.
- (10) Il-miżuri previsti f'din id-Deciżjoni huma f'konformità mal-opinjoni tal-Kumitat Permanenti dwar il-Pjanti, l-Animali, l-Ikel u l-Għalf,

ADOTTAT DIN ID-DECIŻJONI:

#### *Artikolu 1*

Il-Greċja għandha tiżgura li ż-żoni ta' protezzjoni u ta' sorveljanza stabbiliti f'konformità mal-Artikolu 9 tad-Direttiva 2002/60/KE jkunu jinkludu tal-inqas iż-żoni mniżżlin bħala żoni ta' protezzjoni u ta' sorveljanza fl-Anness ta' din id-Deciżjoni.

#### *Artikolu 2*

Id-Deciżjoni ta' Implimentazzjoni (UE) 2020/181 hija mhassra.

#### *Artikolu 3*

Din id-Deciżjoni għandha tapplika sas-6 ta' April 2020.

#### *Artikolu 4*

Din id-Deciżjoni hija indirizzata lir-Repubblika Ellenika.

Magħmul fi Brussell, l-14 ta' Frar 2020.

*Għall-Kummissjoni*  
Stella KYRIAKIDES  
*Membru tal-Kummissjoni*

## ANNEX

Il-Greċja	Żoni kif imsemmijin fl-Artikolu 1	Data sa meta huma applikabbli
Iż-żona ta' protezzjoni	Municipality of Visaltias (Serres Regional Unit)	Is-6 ta' April 2020
Iż-żona ta' sorveljanza	In Thessaloniki Regional Unit: <ul style="list-style-type: none"> <li>— Municipality of Lagada,</li> <li>— Municipality of Volvis.</li> </ul> In Serres Regional Unit: <ul style="list-style-type: none"> <li>— Municipality of Iraklia,</li> <li>— Municipality of Serron,</li> <li>— Municipality of Amfipolis,</li> <li>— Municipality of Emmanouil Pappa,</li> <li>— Municipality of Neas Zichnis.</li> </ul>	Is-6 ta' April 2020